



Reno Sommerhalder,  
Bärenforscher  
Bear Researcher

## Fünf Fragen an Reno Sommerhalder Five questions for Reno Sommerhalder

### 1. Bären gibt es in vielen Regionen der Welt. Warum haben Sie sich gerade in Banff niedergelassen?

Ich folge schon lange dem Fluss des Lebens. Dieser hat mich hierhin gespült und ich bin sehr dankbar dafür. In einem intakten, dynamischen Ökosystem mit einer gesunden Bärenpopulation zu Hause sein zu dürfen, empfinde ich als ein absolutes Privileg. Zudem bietet die Stadt Banff viele kulturelle Annehmlichkeiten.

### 2. Sie haben die Erforschung der Bären zu Ihrer Lebensaufgabe gemacht. Was fasziniert Sie an diesen Tieren?

Bären haben viele attraktive Qualitäten. Neben ihrer legendären Kraft sind sie intelligent, ästhetisch und besonders bescheiden in ihren Bedürfnissen. Ihre Toleranz gegenüber uns Menschen und unserem gierigen Lifestyle kennt praktisch keine Grenzen.

### 3. Bären haben in der Schweiz oft einen schlechten Ruf. Was entgegenen Sie solchen Meinungen?

Der Mensch fürchtet sich vor dem, was er nicht kennt. Alte Mythen und Märchen wie Rotkäppchen helfen wenig, Bär oder Wolf als meist friedfertige Wesen zu sehen. So kenne ich sie jedoch seit bald 30 Jahren.

### 4. Was können wir Menschen von den Bären lernen?

Toleranz, Friedfertigkeit und Anpassungsfähigkeit sind wichtige bärige Qualitäten, von denen wir Zweibeiner etwas abschauen könnten.

### 5. Die Chance, in den kanadischen Rockies einen Bären zu sehen, stehen relativ gut. Wie sollte man bei einer Begegnung reagieren?

Bären sind auch während potenziell gefährlichen Überraschungsbegegnungen meist sehr tolerant. Die wichtigste Regel lautet: Bei Wanderungen im Bärenland, besonders in unübersichtlichem Gelände, den Bären durch Rufe auf unsere Präsenz aufmerksam zu machen.



14

### 1. There are bears in many regions of the world. Why did you choose to settle in Banff?

I have gone with the flow for a long time. This brought me here and I am very thankful for that. I think it is an absolute privilege to be able to live in an intact, dynamic ecosystem, with a healthy bear population. In addition, the city of Banff offers many cultural amenities.

### 2. You have made researching bears your life's work. What fascinates you so much about these animals?

Bears have many attractive qualities. Apart from their legendary strength, they are intelligent, aesthetic and particularly modest in their requirements. Their tolerance towards us humans and our greedy "lifestyle" knows practically no bounds.

### 3. Bears often have a bad reputation in Switzerland. What is your reply to such opinions?

People are afraid of what they don't know. Old myths and fairytales such as Little Red Riding Hood do not help people to see bears and wolves as mostly peaceful creatures. However, I have come to know them as such for almost 30 years.

### 4. What can people learn from bears?

Tolerance, peacefulness and an ability to adjust are important qualities of bears, which we bipeds could learn something from.

### 5. The chances of seeing a bear in the Canadian Rockies is relatively high. How should you react in the case of an encounter?

Bears are mostly very tolerant of people even during potentially dangerous surprise encounters. The most important rule is: when walking or hiking in bear country, particularly in unclear territory, make sure that the bears are aware of our presence by using calls, singing or making noise.



**Mehr Infos**  
Reno Sommerhalder bietet geführte Bärenwanderungen an.  
More info  
Reno Sommerhalder offers guided bear walks.  
[renosommerhalder.ch](http://renosommerhalder.ch)